

# **Pubblicazioni dei dipartimenti e degli uffici della Confederazione**

---

## **Domande di permessi concernenti la durata del lavoro**

---

### **Lavoro notturno (art. 17 LL)**

- Zinnanti SA, 6596 Gordola  
macchine a controllo numerico  
9 u  
dal 1° marzo 2002 al 25 febbraio 2005 (rinnovo)
- Fatipol SA, 6883 Novazzano  
produzione di lastre alveolari  
9 u  
dal 4 marzo 2002 al 4 marzo 2005 (rinnovo)
- CONSORZIO MUTTONI-ZARRO, 6501 Bellinzona  
galleria San Bernardino  
19 u  
dall'11 febbraio 2002 al 28 giugno 2003
- Panetteria Leibundgut SA, 6616 Losone  
panetteria  
6 u  
dal 25 febbraio 2002 al 27 febbraio 2005

### **Lavoro domenicale (art. 19 LL)**

- Fatipol SA, 6883 Novazzano  
produzione di lastre alveolari  
9 u  
dal 4 marzo 2002 al 4 marzo 2005 (rinnovo)
- Puli Stag Sagl, 6982 Agno  
pulizia degli autobus della TPL SA nella rimessa di Pregassona  
2 u  
dal 3 marzo 2002 al 2 marzo 2003

(u = uomini, d = donne, g = giovani)

*Rimedi giuridici*

Chiunque è toccato nei suoi diritti o doveri dal rilascio di un permesso concernente la durata del lavoro e chiunque è legittimato a ricorrere può, entro 10 giorni dalla pubblicazione della domanda, esaminare presso il Segretariato di Stato dell'economia, Direzione del lavoro, Condizioni di lavoro, Gurtengasse 3, 3003 Berna, gli atti prodotti con la domanda, previo accordo telefonico (tel. 031 322 29 45 / 29 50).

26 febbraio 2002

Segretariato di Stato dell'economia,  
Direzione del lavoro